APPLIC	ATION FOR	M FOR ASSISTANCE आवेदन प्रारूप	(Healt (स्वास्थ्य			Koshika	
PLICATION NO.: DM 24 b/38			APPLICATION DATE: 9 - 24			Building block of life.	
ME of APPLICANT:			AGE-YEARS		SEX THIT	7-7	
HER SISPOUSE'S NAM							
	andal	RESENT RESIDENCE APPRE	s वर्तमान आवासाय - Sandar	मुता		PRE POST	
	HOTO	MANENT RESIDENCE ADDRES	्र ऽऽः स्थाई आवासीय प	ता			
cupation: Labo			MARRIED (विवासित	क्रित) / UNMARRIED (अविवाहित)			
AL ANNUAL INCOME,	0000/-				(Attach Proof of I (आय का साह्य र	ncome) मेलान)	
N No. स्थाई खाता संख्या	V ASSESSEE (T	ick whichever is applicable):		/ No			
आप आय कर दाता है	(बोमान्य हो उस	पर सहा का (नशान लगाव)	हा / FAMILY DETAILS परि	नहीं त्वार विव			
Sr. No. क्रम संख्या	Nan परि	ne of Family Member बार के सदस्यों का नाम	Age (Years) उम्र (वर्ष)		Gender ਇੰग	Relation with Applicant आवेदक के साथ सम्बंध	
(D)	Guid	Ram	68	+	M	Husband	
(9)	Kala		30		M	San	
6	1/2		28		M	San	
(3)	Donu		70				
		BASIS for REQUESTING सहायता के लिये वि	ASSISTANCE (Tick w	hicheve	er is applicable)		
BPL Card (Attach Card Copy) गरीबी रेखा के नीचे प्रमाण पत्र (प्रमाण पत्र को छाया प्रति संलग्न करे।		EWS Certificate (Attach Certificate Copy अल्प आय वर्ग प्रमाण पत्र (प्रमाण पत्र की छापा प्रति संतर	0	Ration Card (Attach Copy) उपमोक्ता कार्ड (प्रमाण पत्र की साथा प्रति संसान करे।		Any Other Basis/Proof अन्य कोई साध्य	
Carter of the second		"PURPOSE" सहायता	for REQUESTING AS हेतु किये गये विनती क	उद्देश	T:		
Sr. No. ऋम संख्या		Medical Reports/Prescriptions Attached अस्पताल/डॉक्टर से जारी की गई प्रतिवेदन सूची संलग्न					
304 tion	10.1	. 0.	CEL	WE	-Cr	torret	
0	Dighases RE - SERVICE Cardiaces						
		Lt.	SENT	LE	- Lah	Date	
Q	Suns	erus RE-	SICS	+	Petat	SULA	
	V	ASSISTANCE BEING AVAIL	LED for SAME "PURP	OSE" (rom OTHER SOUP	RCES	
Sr. No.	1	ASSISTANCE BEING AVAILED for SAME FORTE इस उद्देश्य के हेतू कोई अन्य सहायता किसी उ NAME of OTHER SOURCE			AMOUNT of ASSISTANCE BEING AVAILED ली गई सहायता राशी		
क्रम संख्या	अन्य स्वीत का नाम			_	344 234 244 25 244 3		

DECLARATION by APPLICANT: आवेरक द्वारा घोषणा पत्रः

- 1) I hereby confirm that all details in this Form are True to the best of my knowledge. Any false statement will render my Application & ongoing assistance, if
- 2) I solemnly confirm that assistance, if received from Koshika Foundation, will be used only for the "purpose", as stated in this Form, for which such assistance
- 3) I hereby confirm that I have not & will not in future, avail of reimbursement, in part or in full, from any other source/employer/insurance company, of the amount for which this assistance is requested.
- 1) मैं घोषणा करता हूँ कि इस प्रारूप में दिये गये सभी जिन्हण मेरी जनकारी के अनुसार सत्य एवं साडी है। यदि कोई विवरण एवं कथन असत्य पाया जाता है तो मेरी सहस्वता निरस्त की जा सकती है।
- 2) मेरे द्वारा जो सहायता राशि "क्रांशिका फाउन्डेशन", से लो जा रही है, उसका उपयोग उसी उदेश्य की पूर्ति के लिये किया जायेगा, जो इस प्रारूप में घरा गया है। मैं पुष्टि काता है कि जिस समायता हेतु पह प्रार्थना को गई है, उस राशि का आंशिक था सकत हिस्सा किसी अन्य क्षेत्र-नियोजक/बीमा कम्पनी से न तो लिया है और न ही भविष्य में लूँगा।

AGREEMENT by APPLICANT (अवेरक इस करर)

- 1) By affixing my signature or thumb impression on this Form, I (Applicant) hereby agree & authorise Koshika Foundation and it's Trustees to use/publish/put-up/reproduce my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, through any medium, including but not limited to verbal, print, electronic, for soliciting donations for Koshika Foundation and/or disseminating information about it's activities/achievements. Such use of my photo & details can be made by Koshika Foundation before or after my treatment or fulfilment of the "purpose"
- 2) I (Applicant) further agree that any such use of my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, will not automatically entitle me for receiving or continuing the said assistance. The decision for granting and/or continuing the assistance will rest solely with the Trustees of Koshika Foundation, and their decision is this regard will be final and acceptable to me.
- इस प्रपत्र पर अपने इस्ताक्षर या अंगठे को छाप लगाकर, मैं (आवेदक) अपनी सहमाँत की पुष्टि करता हूँ एवं "कांशिका फाउंडेशन और उसके न्यासीयों " को अधिकृत करता हूँ कि मेरा नाम, पतः, फोटो और जो विवरण इस प्रपत्र में घोषित है, उसे "कोशिका" एवम् न्यासी, राम, याचना/या दूसरे उद्देश्य से बुढो गतिविधियों और उपलब्धियों के लिये किसी भी प्रसार माध्यम में प्रसारित करने के लिए अधिकृत है। मेरे प्रपत्र का विवरण मेरे इलान के पहले या कर में करने के लिए "कोशिका फाउडेंसन" य न्यासी अधिकृत है।
- 2) मैं (आवेदक) इस बात से सहमत हैं कि मेरा नाम, पता, फोटो और विवरण को कि सहायता के उद्देश्यों से प्रार्थित हैं मुझे स्वत: सहायता का हकदार नहीं बनाता। इस सम्बंध में "कोशिका" एवम् उसके न्यासियों का निर्णय अतिम और खाध्यकारी होगा।

APPLICANT'S SIGNATURE OR LEFT THUMB IMPRESSION:



AGREEMENT by HOSPITAL (हस्पताल द्वार करार)

By affixing hereunder, signature of our Authorised Signatory for recommending this case/patient for financial assistance from Koshika Foundation, we

- 1) that we neither are presently nor will in future avail of financial assistance from another NGO or any other source, for the same patient/case, as we are requesting to get from Koshika Foundation, to the extent that such assistance is granted by Koshika Foundation. If the requested assistance is not granted by Koshika Foundation, in part or in full, then the Hospital reserves it's right to make up the shortfall from another NGO or any other source. This confirmation essentially states that the Hospital will not avail any duplicate assistance for the same patient/case from any other NGO or any other source.
- 2) The assistance from Koshika Foundation is only financial in nature. The choice of the treatment/procedure advised/conducted by the Hospital on the patient, is based on the arrangement between the patient & the Hospital, and is in no way influenced by Koshika Foundation. Hence, the Hospital will assume sole & complete responsibility of the treatment & it's outcome & safety of the patient, and Koshika Foundation will have no role or responsibility
- हमारे अधिकृत, हस्ताक्षरी की ओर से मामले/रोगी को "कोशिका फाउन्डेशन" से वितिय सहायता हेतु सिफारिश की जाती है, जिसे हम (हस्यवाल) निम्न प्रकार से मान्य व स्वीकार करते हैं। मह कि न तो वर्तमान और न हो भविष्य में वितिय सहायता किसी गैर सरकारी संस्थान या किसी अन्य स्वांत से उक्त रोगी/मामले में लेंगे या ले रहे है, जैसे कि हमने "कोशिका फाउन्डेशन" से सिफारिश/बिनति उका के सम्बंध में "कोशिका फाउन्डेशन" द्वारा मदद हेतु कि है। यदि "कोशिका फाउन्डेशन" द्वारा सहस्यता विनति आशिक/सकत हेतु मन्बुर नहीं किया जाता है तो अस्पताल किसी अन्य गैर सरकारी संस्था या किसी अन्य सन्साधन से सहायता लेने का अधिकार सुरक्षित रखता है। इस पूष्टि में स्पष्ट कहा जाता है कि अस्पताल द्वितीय मदद उका रोगी/मामले हेतु किसी गैर सरकारी संस्था या किसी अन्य साधन से नही लेगा/लेगी।
- 2. "कोशिका काउन्डेशन" से ली गई सहायता केवल बितिय प्रकृति की है। येगी पर हस्थताल हारा दी गई सल्तह चा किये गये उपचार/प्रक्रिया का चुनाव सेगी एवं हस्पताल के बीच का विषय है और "कोशिका फाउन्डेशन" द्वारा किसी प्रकार का कोई रबाव नहीं है। इसलिये हस्पताल में रोगी के इलाज सुरक्षा और आने जाने की सारी विम्मेदारी रोगी एवं हस्पताल की होगी और "कॉशिका" की कोई भूमिका या जिम्मेदारी इस मामले में नहीं होगी।

RECOMMENDED FOR ACCEPTENCE स्वीकृती के लिए संस्तृति Date of Surgery Or. Julie Popul Consultant plaucoma Dr. Julie ऑपरेशन को तारीख Regd, No. 3 (Name, Designation & Stamp of Authorised Signatory Dr (Name of Dr. & Regn. No. with Stamp) 5027 डाक्टर के नाम व इस्तास स राज न on behalf of Hospital) नाम व पद हस्पताल अधिकत अधिकारी विकास FOR INTERNAL USE of KOSHIKA FOUNDATION आन्तरिक उपयोग हेत् SIGNATURE of TRUSTEE 1 SIGNATURE of TRUSTEE 2 यासी हस्ताक्षर ।